

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **60 (1942)**

Heft 276

PDF erstellt am: **21.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Bern  
Donnerstag, 26. November  
1942

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Berne  
Jeuili, 26 novembre  
1942

Erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

60. Jahrgang — 60<sup>me</sup> année

Paraît tous les jours,  
le dimanche et les jours de fête exceptés

N° 276

**Rédaction et Administration:**  
Efingerstrasse 3 in Bern, Téléphone Nr. (031) 21660  
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Abonnements-  
beträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen —  
Abonnementspreis für SHAB. (ohne Beilagen): Schweiz: Jährlich Fr. 22.50,  
halbjährlich Fr. 12.50, vierteljährlich Fr. 6.50, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat  
Fr. 2.50 — Ausland: Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 25 Rp.  
— Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 20 Rp. die ein-  
spaltige Millimeterzelle oder deren Raum; Ausland 25 Rappen — Jahres-  
abonnementspreis für „Die Volkswirtschaft“: Fr. 4.70.

**Rédaction et Administration:**  
Efingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° (031) 21660  
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière  
de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus,  
mais au guichet de la poste — Prix d'abonnement pour la FOSC. (sans  
suppléments): Suisse: un an 22 fr. 50; un semestre 12 fr. 50; un trimestre  
6 fr. 50; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50 — Etranger: Frais de port en  
plus — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S.A. —  
Tarif d'insertion: 20 cts la ligne de colonne d'un mm ou son espace;  
étranger 25 cts — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique“ ou  
à „La Vita economica“: 4 fr. 70.

N° 276

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.  
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.  
Muster und Modelle. Dessins et modèles. Disegni e modelli 66749—66795.  
Tricot-Tissu SA., en liquidation, à Cully.  
Patent- und Finanz-Aktiengesellschaft, Chur.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung Nr. 6 El des KIAA über die Verwendung von elektrischer Energie (Aufhebung  
der Verfügung Nr. 5 El; Abänderung der Verfügung Nr. 2 El). Ordonnance n° 6 El  
l'UGIT concernant l'emploi de l'énergie électrique (abrogation de l'ordonnance n° 5 El;  
modification de l'ordonnance n° 2 El). Ordinanza N. 6 El dell'UGIT concernente  
l'uso dell'energia elettrica (abrogazione dell'ordinanza N. 5 El; modificazione dell'or-  
dinanza N. 2 El).  
Durchführung internationaler Bahntransporte. Exécution de transports internationaux  
par chemin de fer.  
Schweiz. Nationalbank, Ausweis. Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.

### Amlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

##### Antrufe — Sommations

Es wird vermisst: Schuldbrief per Fr. 1400 vom 29. Mai 1925, zugunsten  
der Darlehenskasse Gebensturt-Turgi als Gläubigerin und lautend auf die  
Erbengemeinschaft Pabst Gottlieb, in Gebensturt, als Schuldner, haftend auf  
Grundbuch Gebensturt Nr. 1411 in ersten Range.

An den allfälligen Inhaber dieses Titels ergeht hiermit die Aufforde-  
rung, denselben binnen Jahresfrist, d. h. bis 28. November 1943, dem Bezirks-  
gericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgespro-  
chen würde. (W 421<sup>1</sup>)

Baden, den 24. November 1942.

Das Bezirksgericht.

Es werden vermisst:

1. Inhaberschuldbrief von Fr. 1300, Vorgang Fr. 7500, zu 5% verzins-  
lich, errichtet den 7. Januar 1937 auf Grundstück Wohnhaus, Mättel-  
wiesland und Gärten HB. 289, GB. 192, der Erben Vinzenz Mattli, Wassen.

2. Inhaberschuldbrief von Fr. 1000, Vorgang Fr. 8800, zu 5% verzinslich,  
errichtet den 7. Januar 1937 auf Grundstück Wohnhaus, Mättel-  
wiesland und Gärten HB. 289, GB. 192, der Erben Vinzenz Mattli, Wassen.

Die Inhaber dieser Schuldbriefe werden aufgefordert, sich innert einem  
Jahr auf der Gerichtskanzlei Uri zu melden, ansonst die Schuldbriefe  
kraftlos erklärt werden. (W 419<sup>1</sup>)

Altdorf, den 23. November 1942.

Die Gerichtskanzlei Uri:  
Joh. Schuler.

Der Schuldbrief im 1. Rang per Fr. 2400 (abbezahlt auf Fr. 1200),  
datiert den 2. Juni 1920, lautend auf Engelbert Jerg-Herzog, Landwirt, in  
Bussnang, als Schuldner und Pfandigentümer, und zugunsten von Frau  
Witwe Barbara Greuter in Bussnang (Pfandprotokoll Bussnang Band 30,  
Seite 91, Nr. 89), wird als vermisst gemeldet. Der allfällige Inhaber dieses  
Titels wird aufgefordert, denselben innert 1 Jahr, vom Tage der ersten  
Bekanntmachung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen,  
ansonst dessen Kraftloserklärung erfolgt. (W 422<sup>1</sup>)

Weinfeld, den 25. November 1942.

Der Gerichtspräsident.

Le président du tribunal de La Chaux-de-Fonds somme le détenteur  
inconnu des deux actions de 500 fr. chacune n° 346 et 347, émises par la  
Société anonyme „L'Abeille“, nouvelle société de construction à La Chaux-  
de-Fonds, de les produire au greffe du tribunal de La Chaux-de-Fonds, dans  
un délai de six mois à partir de la première publication dans la FOSC., sous  
peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 415<sup>1</sup>)

La Chaux-de-Fonds, le 20 novembre 1942.

Le greffier du tribunal:  
A. Greub.

#### Kraftloserklärungen — Annulations

Nachfolgender Grundpfandtitel ist als kraftlos erklärt: Schuldbrief per  
Fr. 10 000, vom 20. Oktober 1937, lastend auf Grundbuch Grenchen Nr. 3180,  
Eigentum des Emil Fuhrer-Althaus, Wirt «Zur Breiten», in Grenchen; Gläu-  
biger: Dr. Paul Fuhrer, Tierarzt, in Fleurier. (W 420)

Solothurn, den 24. November 1942.

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern:  
O. Weingart.

### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

#### Zürich — Zurich — Zurigo

16. November 1942.

Dr. Sender & Cie. Revision und Organisation (Dr. Sender & Cie., Expertises  
comptables et organisations) (Dr. Sender & Cie., Auditing and organisation),  
Kollektivgesellschaft, in Zürich (SHAB. Nr. 194 vom 20. August 1941,  
Seite 1635). Diese Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Aktiven und  
Passiven gehen über auf die neue Kommanditgesellschaft «F. Düblin & Cie.,  
Revision und Wirtschaftsberatung, vorm. Dr. Sender & Cie. Revision und  
Organisation», in Zürich 1.

16. November 1942.

F. Düblin & Cie., Revision und Wirtschaftsberatung, vorm. Dr. Sender & Cie.  
Revision und Organisation, in Zürich 1. Unter dieser Firma sind Fridolin  
Düblin, von Oberwil (Baselland), in Zürich 6, als unbeschränkt haftender  
Gesellschafter und Dr. Paul Giezendanner, von St. Gallen, in Zollikon, als  
Kommanditär mit einer Barcinlage von Fr. 20 000 eine Kommanditgesell-  
schaft eingegangen, welche am 1. November 1942 ihren Anfang nahm.  
Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektiv-  
gesellschaft «Dr. Sender & Cie. Revision und Organisation», in Zürich.  
Revisionen im Sinne des Obligationenrechtes, Führung von Buchhal-  
tungen, Aufstellung von Bilanzen, Wirtschaftsprüfung, -beratung, -begut-  
achtung, -organisation (Betriebsrationalisierung), Ueberwachung in Indus-  
trie, Handel, Gewerbe und Verwaltung, Rentabilitätsberechnungen,  
Budgetierung, Sekretariatsarbeiten für Verbände. Bahnhofquai 15.

20. November 1942.

Siedlungs- und Baugenossenschaft «HEIMELI». Unter dieser Firma  
besteht auf Grund der Statuten vom 14./29. Oktober 1942 mit Sitz in  
Zürich eine Genossenschaft mit dem Zweck, ihren Mitgliedern gesunde  
und würdige Wohngelegenheiten zu verschaffen. Die Genossenschaft  
sucht ihren Zweck zu erreichen: durch Ankauf von Land, durch Erstellung  
einfacher, aber zweckmässiger Wohnhäuser als Eigenheime und Verkauf  
oder Vermietung der Häuser zu möglichst billigen Preisen zur Hauptsache  
an Genossenschafter. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine  
von Fr. 100. Die persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen.  
Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen  
an die Genossenschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Ver-  
waltung gehören an: Gustav Kohler, von und in Küsnacht (Zürich), Präsi-  
dent; Fridolin Scherer, von und in Zürich, Vizepräsident, und Sebastian  
Hässig, von Schänis, in Zürich, Geschäftsleiter. Die Genannten führen  
Kollektivunterschrift je zu zweien. Domizil: Landoltstrasse 10, in Zürich 6  
(bei Sebastian Hässig).

23. November 1942.

Wohlfahrtsfonds Honegger & Cie. Unter diesem Namen besteht auf Grund  
der Urkunde vom 27. Oktober 1942 eine Stiftung mit Sitz in Rüschlikon.  
Dieselbe hat den Zweck, Wohlfahrtseinrichtungen zugunsten von Ange-  
stellten und Arbeitern beiderlei Geschlechts der Firma «Honegger & Cie.»,  
in Rüschlikon, zu fördern und dem Personal, insbesondere langjährigen und  
verdienten Beamten, Angestellten und Arbeitern beiderlei Geschlechts,  
auch wenn solche altershalber oder wegen Invalidität aus der Firma  
«Honegger & Cie.» ausscheiden, Unterstützungen zu gewähren. Organe der  
Stiftung sind der Stiftungsrat von 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle.  
Einzelunterschrift führen Heinrich Honegger, von Zürich, in Rüschlikon,  
Vorsitzender und Otto Albrecht, von Zürich, in Rüschlikon, Mitglied des  
Stiftungsrates. Domizil: Alte Landstrasse 77 (bei der Firma Honegger  
& Cie.).

23. November 1942.

Wohlfahrtsstiftung der Firma Meier & Cie., Baugeschäft, in Glattfelden.  
Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 16. November  
1942 eine Stiftung mit Sitz in Glattfelden. Diese bezweckt die Fürsorge  
für das Personal der Firma «Meier & Cie.» in Glattfelden, insbesondere  
die Alters- und Hinterbliebenenfürsorge, die Beitragsleistung in Krank-  
heitsfällen und an Kurkosten sowie die Leistung von Zulagen im Sinne des  
Familienschutzes. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 2 Mit-  
gliedern und die Kontrollstelle. Der Stiftungsrat vertritt die Stiftung nach  
ausen; dessen Mitglieder führen Einzelunterschrift. Es sind dies: Jean  
Meier-Frei, Präsident, und Hedwig Meier geb. Frei, Mitglied des Stiftungs-  
rates, beide von und in Glattfelden. Domizil: Im Steini (bei der Firma  
Meier & Cie.).

23. November 1942.

Unterstützungsfonds der Firma Robert Aebi & Cie. A.G., Zürich. Unter  
diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 17. Oktober 1942 eine  
Stiftung mit Sitz in Zürich. Sie hat den Zweck, durch Ausrichtung von  
Unterstützungen bedürftige Angestellte und Arbeiter der Firma «Robert  
Aebi & Cie. A.G.», in Zürich, und deren Angehörige gegen eine bedrängte  
Lage zu schützen. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat, bestehend

aus den jeweiligen Mitgliedern des Verwaltungsrates der Firma «Robert Aebi & Cie. A.G.», und der Vorstand von 4 Mitgliedern. Der Vorstand vertritt die Stiftung nach aussen; dessen Mitglieder führen Kollektivunterschrift je zu zweien. Es sind dies: Walter Bloch, von Balsthal, in Gertafingen, Präsident; Hans Wiederkehr, von Spreitenbach, in Küssnacht bei Zürich; Sebastian Hermann, von Malters (Luzern), in Zürich, und Ernst Meier, von und in Regensdorf, Mitglieder des Vorstandes. Domizil: Werdmühleplatz 2, in Zürich 1 (bei der Firma «Robert Aebi & Cie. A.G.»).

23. November 1942. Dessinsentwürfe für die Textilindustrie. Giesenfeld & Co., Artex, in Zürich 6. Unter dieser Firma sind Heinrich Giesenfeld-Hutterer, in Zürich 6, und Walter Pennart-Günther, in Zürich 10, beide deutsche Reichsangehörige, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1942 ihren Anfang nehmen wird. Die beiden Gesellschafter führen die Firmaunterschrift kollektiv. Ausführung von Dessinsentwürfen für die Textilindustrie. Stapferstrasse 12.

23. November 1942. Transporte. H. Martl & Co., Kollektivgesellschaft, in Opfikon (SHAB. Nr. 270 vom 19. November 1942, Seite 2641), Transporte. Der Kollektivgesellschaftler Hans von Gunten ist ausgeschieden.

24. November 1942. Sennereigenossenschaft U.-Dürnten, in Dürnten (SHAB. Nr. 100 vom 1. Mai 1939, Seite 901). Diese Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 17. Januar 1941 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen, wodurch die publikationspflichtigen Tatsachen folgende Aenderungen erfahren haben: Die Firma lautet nun Sennereigenossenschaft Unter-Dürnten. Neben der persönlichen Haftung für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft besteht für die Mitglieder unbeschränkte Nachschusspflicht. Die Bekanntmachungen erfolgen im «Freisinnigen», Tagblatt für das Zürcher Oberland und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Mitteilungen an die Genossenschaft durch Zirkular. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Aktuar oder Kassier kollektiv. Kollektivunterschrift im Sinne dieser Regelung führt nun auch der Kassier Rudolf Ryffel, von Stäfa, in Dürnten.

24. November 1942. Handel mit Bureauaterialien. B. Rajower, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Bronislawa Rajower, aus Polen, in Zürich 8. Handel mit Bureauaterialien. Mühlebachstrasse 28.

24. November 1942. Handel in Südrüchten. Rosa Leibacher, in Zürich (SHAB. Nr. 58 vom 10. März 1938, Seite 546), Handel in Südrüchten. Das Geschäftslokal befindet sich nun am Limmatplatz 1.

24. November 1942. Hoch- und Tiefbauten usw. Gebr. Piccolin Aktiengesellschaft, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 182 vom 6. August 1941, Seite 1543), Uebernahme und Ausführung von Hoch- und Tiefbauten usw. Antonio Piccolin und Stefano Piccolin sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen. Die Firma verzeigt als neues Geschäftslokal Rütlistrasse 15, in Winterthur 1. Die Zweigniederlassung in Volketswil wurde aufgehoben.

24. November 1942. Fabrikation fassonierter Seidenstoffe. Baumann & Fierz, Kollektivgesellschaft, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 77 vom 4. April 1934, Seite 872), Fabrikation fassonierter Seidenstoffe. Der Kollektivgesellschaftler Hans Fierz-Frölich wohnt in Zollikon. Das Geschäftslokal befindet sich nun an der Stockerstrasse 46, in Zürich 2.

24. November 1942. Ernst Höhn, Sennerei Hirzel, in Hirzel (SHAB. Nr. 209 vom 19. September 1929, Seite 1901). Die Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Firma «O. Höhn, Molkererei», in Hirzel, erloschen.

24. November 1942. O. Höhn, Molkererei, in Hirzel. Inhaber dieser Firma ist Otto Höhn, von und in Hirzel. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Ernst Höhn, Sennerei Hirzel», in Hirzel. Molkererei und Schweinemästerei. In der Kellen.

24. November 1942. Damenkleider. P. Wüthrich, Manufacture Favorita, in Zürich (SHAB. Nr. 39 vom 18. Februar 1942, Seite 374), Fabrikation von und Handel in Damenkleidern. Die Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Firma «Paul Wüthrich & Co., Manufacture Favorita», in Zürich 4, erloschen.

24. November 1942. Damenkleiderkonfektion. Paul Wüthrich & Co., Manufacture Favorita, in Zürich 4. Unter dieser Firma sind Paul Wüthrich, von Trub (Bern), in Zürich 1, als unbeschränkt haftender Gesellschafter und Margaretha Beerli geb. Wüthrich, von und in Zürich, als Kommanditärin mit einer Bareinlage von Fr. 3000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1942 ihren Anfang nahm. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «P. Wüthrich, Manufacture Favorita», in Zürich. Fabrik für Damenkleiderkonfektion. Bäckerstrasse 52.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau. Bern

23. November 1942. Sattlerei, Reiseartikel. O. Berger-Stalder au Département, Sattlerei, Spezialität Reiseartikel, mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 70 vom 25. März 1919, Seite 490). Der Inhaber ändert die Firma ab in: Oswald Berger.

23. November 1942. Neue Essig- & Senffabrik Bern A.G. (Nouvelle Fabrique de Vinaigre et Moutarde Berne S. A.), mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 173 vom 27. Juli 1936, Seite 1821). Die Verwaltungsräte Walter Essig und Willy Brunner, Sekretär, führen nunmehr als Direktoren Einzelunterschrift; ihre Kollektivunterschriften sind erloschen.

23. November 1942. Immobilien. Pabe Aktiengesellschaft, Kauf und Verkauf von Liegenschaften, Verwaltung von solchen, mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 255 vom 30. Oktober 1941, Seite 2162). Neues Geschäftsdomizil: Schauptplatzgasse 39, bei der Patria.

23. November 1942. Hilfsfonds der MECHANLIZENZ, mit Sitz in Bern. Unter diesem Namen hat die Genossenschaft «MECHANLIZENZ», Schweizerische Gesellschaft für mechanische Urheberrechte, in Bern, durch Stiftungsurkunde vom 17. Oktober 1942 eine Stiftung gemäss Art. 80 ff. Z.G.B. errichtet. Sie bezweckt die Unterstützung von in Not geratenen Mitgliedern der Genossenschaft und die Förderung der nationalen Musik. Die Organe der Stiftung sind die Kontrollstelle und der Stiftungsrat, bestehend aus dem jeweiligen Vorstand der Stifterin, wobei der Präsident, Vizepräsident, weitere Mitglieder der Geschäftsleitung und der Direktor je zu zweien kollektiv zeichnen. Gegenwärtig sind vom Stiftungsrat zeichnungsberechtigt: Oscar Friedrich Schmalz, von Büren a. d. Aare, in Konolfingen, als Präsident; Dr. Jakob Buser, von Basel, in Neuwelt bei Basel, Gemeinde Münchenstein, als Vizepräsident; Dr. Werner Arthur Immer, von Thun, Basel und Hergiswil, in Wabern, Gemeinde Köniz, als Direktor; Rudolf Müller, von Zürich, in Bern, und Paul Jecklin, von und in Zürich, als Mitglieder der Geschäftsleitung. Domizil: bei der Stifterfirma, Marktgasse 46.

23. November 1942. Genossenschaft Schweiz. Schafhalter und Schafverwerter (G. S. S.), mit Sitz in Bern. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 19. März 1942 eine Genossenschaft. Sie bezweckt, die Interessen ihrer Mitglieder zu wahren und die Schafhaltung und Schafverwertung im Interesse der schweizerischen Volkswirtschaft zu heben und zu fördern. Sie setzt sich insbesondere zum Ziel: 1. Wahrung und Vertretung der Gesamtinteressen gegenüber den Behörden, andern Organisationen und Interessengemeinschaften; 2. Ausübung eines Mitspracherechtes bei den eidgenössischen Behörden (Kriegs-Ernährungsamt, Abteilung für Landwirtschaft, Sektion für Fleischversorgung), beim Erlass von irgendwelchen Vorschriften über Zucht, Haltung und Verwertung von Schafen; 3. Beschaffung von Kraftfutter für die Winterhaltung der Schafe zu angemessenen Preisen, in Verbindung mit dem Eidgenössischen Kriegs-Ernährungsamt, speziell Heu, Kastanien, Eicheln, Malz, Zuckerrübenschnitzel usw.; 4. Mitspracherecht bei allen Preisfestsetzungen, die Produkte der Schafzucht betreffend; 5. Schaffung einer volkswirtschaftlich gesunden Fleisch- und Wollverwertung; 6. Rassenverbesserung in der schweizerischen Schafzucht durch Import von Rassenwidern. Eliminierung unrentabler Schafzucht aus der schweizerischen Schafzucht; 7. planmässige Bestossung der Schafzucht mit geeigneten Nutztieren unter Berücksichtigung züchterischer Massnahmen; 8. Import und Export von Nutz- und Schlachtschafen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Eine persönliche Haftung der Mitglieder für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft ist ausgeschlossen. Die Mitteilungen erfolgen brieflich, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen je zu zweien kollektiv. Rudolf Pulver, von Rüeggisberg, in Bern, ist Präsident; Francis Vecchio, von und in Genf, Vizepräsident; Hermann Brunner, von Wylertoligen, in Orpund bei Biel, Sekretär. Geschäftsdomizil: beim Sekretär Fürsprecher Hermann Brunner, Aarberggasse 39.

24. November 1942. J. Leutenegger, Baumeister, mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 9 vom 13. Januar 1908, Seite 50). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers im Handelsregister gelöscht.

24. November 1942. Fürsorgestiftung für die Beamten, Schwestern und Angestellten der Rot-Kreuz-Anstalten für Krankenpflege, Lindenhof, mit Sitz in Bern. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 23. Oktober 1942 eine Stiftung. Der Zweck der Stiftung besteht in der Ausrichtung von Krankengeldern, Invaliden- und Alterspensionen an die Beamten, Schwestern und Angestellten der Stiftung «Rot-Kreuz-Anstalten für Krankenpflege Lindenhof», in Bern. Durch Beschluss des Stiftungsrates kann der Zweck durch andere Fürsorgemassnahmen erweitert werden. Organe der Stiftung sind: die Kontrollstelle und der Stiftungsrat von 5 bis 7 Mitgliedern. Diese werden, inklusive Präsident, durch die Verwaltungskommission der Stifterin gewählt. Wenigstens ein Mitglied des Stiftungsrates soll dem Kreise der Versicherten angehören. Unter anderen gehören dem Stiftungsrat an: Dr. Manuel Röthlisberger, von Trub, in Bern, als Präsident, und Willy Brunner, von Iseltwald, in Bern, als Sekretär und Geschäftsführer; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Hügelpweg 2, Lindenhof.

##### Bureau Büren a. d. A.

23. November 1942. Haferprodukte, Essig usw. Usine de Produits alimentaires du Torrent, Cormoret, Zweigniederlassung Busswil. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Usine de Produits alimentaires du Torrent, Cormoret» mit Hauptsitz in Cormoret, eingetragen im Handelsregister von Courtelary seit 16. September 1889 (SHAB. Nr. 268 vom 13. November 1939, Seite 2290), in Busswil eine Zweigniederlassung errichtet. Sie bezweckt die Fabrikation und den Verkauf von Haferprodukten, von Essig und mit Essig in Verbindung stehenden Produkten und andern Nahrungs- und Futtermitteln. Charles Keser, von Schupfart (Aargau), in Bern, Sekretär und Delegierter des Verwaltungsrates, und Friedrich Stoeri, von Schwanden (Glarus), in Biel, führen Einzelunterschrift. Zum Leiter der Filiale Busswil wurde bestimmt Emil Bossard-Chaubert, von Birr (Aargau), in Busswil. Er führt für die Filiale Einzelprokura. Geschäftslokal: beim Bahnhof.

##### Bureau de Courtelary

23 novembre 1942. Association agricole de Corgémont et des environs, société coopérative ayant son siège à Corgémont (FOSC. du 2 août 1934, n° 178, page 2154). L'assemblée générale de la société du 31 juillet 1942 et du 14 novembre 1942 a modifié les statuts pour les mettre en harmonie avec les dispositions du Code des obligations. La raison sociale est changée en Association agricole de Corgémont. La société a pour but le développement de l'agriculture en général et, en particulier, la sauvegarde des intérêts économiques de ses membres par le moyen de l'entraide coopérative. Elle cherche à atteindre ce but: a) par l'utilisation et la vente la plus avantageuse des produits agricoles; b) par l'encouragement de l'élevage du bétail; c) par l'achat coopératif des articles nécessaires à une bonne exploitation agricole; d) par la sauvegarde des intérêts de chaque sociétaire; e) par le développement chez ses membres des connaissances professionnelles et économiques, et l'organisation à cet effet de cours et conférences agricoles. Les sociétaires sont solidairement et indéfiniment responsables envers les créanciers des engagements de la société et sont tenus d'effectuer des versements supplémentaires décidés par l'assemblée générale. Les publications exigées par la loi seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce, les autres par circulaires ou cartes de convocation. La société est engagée par la signature du président ou du vice-président, apposée collectivement avec celle du

secrétaire. Alfred Zehr a cessé de faire partie du comité et les pouvoirs qui lui étaient conférés comme secrétaire-caissier sont radiés. Walter Renfer, déjà inscrit, a été nommé secrétaire du comité. Il engagera la société en signant collectivement avec le président ou le vice-président, déjà inscrits.

#### Bureau Früligen

23. November 1942. Liegenschaften, Hotel.  
Gottlieb Schwarz, Handel mit Liegenschaften und Betrieb des Hotels Blümlisalp, in Aeschi (SHAB. Nr. 174 vom 27. Juli 1940, Seite 1363). Diese Firma wird von Amtes wegen gelöscht infolge Verlegung des Sitzes nach Thun (SHAB. Nr. 267 vom 16. November 1942, Seite 2614).

#### Bureau Interlaken

24. November 1942. Wirtschaft, Metzgerei, Viehhandel.  
Fritz Lehmann, in Grindelwald (SHAB. Nr. 252 vom 29. Oktober 1931, Seite 2303). Diese Firma ändert die Natur des Geschäfts ab wie folgt: Betrieb der Wirtschaft Pfingstegg, Metzgerei und Viehhandel.

#### Bureau Laupen

23. November 1942.  
Wasserversorgungsgenossenschaft Bramberg, mit Sitz auf dem Bramberg, Gemeinde Neueneegg (SHAB. Nr. 117 vom 24. Mai 1937, Seite 1187). Aus dem Vorstand ist ausgeschieden der Präsident Johann Wyssmann-Kunz, dessen Unterschrift erloschen ist. An seiner Stelle hat die Hauptversammlung vom 29. Dezember 1939 gewählt Adolf Althaus, von Unterlangenegg, auf dem Bramberg, Gemeinde Neueneegg. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen je zu zweien kollektiv.

#### Bureau de Porrentruy

24. novembre 1942.  
Fondation Armand Spira en faveur du personnel. Sous cette dénomination, il a été constitué le 17 novembre 1942 une fondation dont le siège est à Porrentruy. Cette fondation a pour but: 1. de venir en aide au personnel (employés et ouvriers) de la fabrique «Armand Spira» en cas de maladie, d'invalidité, de décès, de chômage et de vieillesse, comme aussi aux veuves et orphelins dudit personnel; 2. éventuellement la constitution d'assurances collectives avec le concours des compagnies suisses d'assurances moyennant paiement à celles-ci des capitaux constitutifs et des primes d'assurance. Le conseil de fondation est expressément autorisé, dès que la fortune sera jugée suffisante, à consacrer tout ou partie des fonds pour conclure des assurances collectives; 3. éventuellement aussi de construire des maisons locatives pour les employés et ouvriers ayant une famille nombreuse. Le seul organe de la fondation est le conseil de fondation composé de trois membres dont un choisi parmi le personnel, savoir Armand Spira et son fils André Spira, tous deux à Porrentruy, originaires de Vendincourt, et Marceline Bueche, de Court, à Porrentruy. La fondation est engagée par la signature collective à deux du président Armand Spira et d'un membre du conseil. Route de Cœuve 41.

#### Luzern — Lucerne — Lucerna

17. November 1942. Textilien, Mercerien usw.  
Frau Banz, in Luzern. Inhaberin der Firma ist Hedwig Banz geb. Keller, von Escholzmatt, in Luzern, mit Zustimmung des Ehemannes. Handel in Textilien, Mercerien und Bonneterie. Bergstrasse 5.

19. November 1942.  
Wohlfahrtsfonds zu Gunsten der Angestellten und Arbeiter der Firma Teppichhaus J. Hallensleben Aktiengesellschaft Luzern, in Luzern. Unter dieser Bezeichnung hat laut öffentlicher Urkunde vom 10. November 1942 die Firma «Teppichhaus J. Hallensleben Aktiengesellschaft», in Luzern eine Stiftung nach Art. 80 ff. ZGB. errichtet. Sie bezweckt die Ausrichtung von Rücktrittsgeldern, Renten und Unterstützungen an die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma oder ihre Angehörigen und Hinterbliebenen im Falle vorzeitig notwendigen Austritts, bei Tod, Unfällen, Krankheit oder in andern Notfällen. Verwaltungsorgan ist der aus 1 bis 3 Mitgliedern bestehende, vom Verwaltungsrat der Firma bezeichnete Stiftungsrat. Einziges Mitglied des Stiftungsrates mit dem Recht zur Einzelzeichnung ist Werner R. Britschgi, von Alpnachstad, in Aarau. Adresse: Pilatusstrasse 9, bei der Firma.

20. November 1942.  
Alois Meier & Cie. Schweinemästerei, in Littau (SHAB. Nr. 180 vom 4. August 1941, Seite 1523). Diese Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst; die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

20. November 1942. Molkereitechnisches Bureau.  
Rud. Baumgartner & Cie., Filiale Luzern, molkereitechnisches Bureau usw., mit Hauptsitz in Zürich und Filiale in Luzern (SHAB. Nr. 181 vom 7. August 1942, Seite 1811). Aus dieser Kollektivgesellschaft ist der Gesellschafter Rudolf Baumgartner sen. infolge Todes ausgeschieden.

20. November 1942.  
Schweizerischer Verband Creditreform, Zweigniederlassung Luzern, Genossenschaft mit Hauptsitz in Zürich und Filiale in Luzern (SHAB. Nr. 272 vom 20. November 1937, Seite 2570). Diese Genossenschaft hat in der Delegiertenversammlung vom 31. Mai 1942 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechts angepasste Statuten angenommen, wodurch die eingetragenen Tatsachen folgende Aenderungen erfahren: Zweck der Genossenschaft ist: a) ein gesundes Kreditwesen zu fördern, dem Missbrauch des Kredites nach Möglichkeit zu steuern und schwindelhaftes oder unlautes Geschäftsgebahren zu bekämpfen; b) die Mitglieder durch vertrauliche Mitteilungen und Informationen vor geschäftlichen Verlusten zu schützen; c) auf dem Wege des Mahnverfahrens säumige Schuldner zur Bezahlung ihrer Schulden aufzufordern; d) den Mitgliedern durch die Herausgabe von Listen die ermittelten saumseligen oder böswilligen sowie die fruchtlos betriebenen Schuldner (Verlustscheine infolge Pfändung) zur Kenntnis zu bringen und den unbekanntem Aufenthalt von Schuldnern ausfindig zu machen. Die Genossenschaft ist befugt, sich an Unternehmungen ähnlicher Art zu beteiligen oder solche zu gründen. Für den Verband und die Zweigniederlassung führen Unterschrift der Präsident, der Vizepräsident und der Verbandsekretär kollektiv je zu zweien. Präsident ist Dr. Arthur Kägi, von Elgg, in Zürich; Vizepräsident ist Max Baumann, von Flawil, in St. Gallen, und Verbandsekretär ist Albert Jakob Wylder (bisher). Die Unterschriften von Gottlieb Fehlmann und Emil Rüegg sind erloschen.

#### Freiburg — Fribourg — Friburgo Bureau de Châtel-St-Denis

23. novembre 1942.  
Société anonyme des Mines du bassin de la Mionnaz, dont le siège est à St. Martin (FOSC. du 15 mai 1942, n° 110, page 1099). Le capital social de 300 000 fr., divisé en 300 actions de 1000 fr. chacune, est actuellement entièrement libéré. Les publications prescrites par la loi sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est engagée par la signature collective de Rodolphe Vetter, président, et de Georges Cornu, administrateur-délégué.

#### Bureau de Fribourg

23. novembre 1942.  
Moulin Agricole du Moulin-Neuf, société coopérative dont le siège est à Posieux (FOSC. du 15 mai 1942, n° 110, page 1099). A été élu président du conseil d'administration Jules Chardonnens, de Domdidier, à Grange-neuve, commune de Posieux. La société est représentée par la signature collective du président ou du vice-président Irénée Mauron (déjà inscrit) et du secrétaire-caissier Louis Roubaty (déjà inscrit).

#### Solothurn — Soleure — Soletta

#### Bureau Ollen-Gösgen

19. November 1942. Zentralheizungen, Dampfanlagen.  
WUCO G. m. b. H., Zentralheizungen, Dampfanlagen usw., mit Sitz in Olten (SHAB. Nr. 108 vom 12. Mai 1942, Seite 1082). Der Gesellschafter Dr. Emil Corridori hat seinen Stammanteil von Fr. 20 000 an die Gesellschafterin Anna Ida Wullschlegler-Jäggi abgetreten. Es besteht nunmehr eine einzige Stammeinlage von Fr. 36 000, deren Besitzerin mit Zustimmung des Ehemannes Anna Ida Wullschlegler-Jäggi ist. In der Gesellschafterversammlung vom 18. November 1942 ist diese Uebertragung genehmigt und die Statuten sind entsprechend geändert worden. Weitere Statutenänderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Die Unterschrift des bisherigen Geschäftsführers Dr. Emil Corridori ist erloschen. An seiner Stelle ist nun Geschäftsführerin mit dem Rechte zur Einzelzeichnung Anna Ida Wullschlegler-Jäggi, von Aarburg, in Olten, mit ihrem Ehemanne Ernst Wullschlegler in Gütertrennung lebend.

23. November 1942. Kolonialwaren, Lebensmittel.  
P. Gastpar, Agentur und Kommission in Kolonialwaren, in Olten (SHAB. Nr. 239 vom 11. Oktober 1940, Seite 1862). Der Firmainhaber fügt der bisherigen Geschäftsnatur noch bei: Import und Handel in Kolonialwaren und Lebensmitteln.

#### Basel-Land — Bâle-Campagne Basilea-Campagna

5. November 1942. Kosmetische Präparate.  
Clara Schildknecht, Herstellung und Vertrieb von kosmetischen Präparaten, in Muttlenz (SHAB. Nr. 230 vom 1. Oktober 1936, Seite 2319). Diese Einzelfirma hat ihren Sitz nach Pratteln, Burggartenstrasse 4, verlegt, wo die Inhaberin ebenfalls wohnt.

23. November 1942. Wirtschaft, Landwirtschaft.  
Paul Grellinger-Oberholzer, in Reinach. Inhaber dieser Einzelfirma ist Paul Grellinger-Oberholzer, von und in Reinach (Basel-Land). Wirtschaft und Landwirtschaft. Hauptstrasse 32.

23. November 1942. Chemische Fabrik.  
Paul Schmidt vorm. Paul Robin, in Neu-Allschwil, Gemeinde Allschwil (SHAB. Nr. 76 vom 3. April 1929, Seite 671). Diese Einzelfirma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die «Chemische Fabrik Neuallschwil A. G.», in Neu-Allschwil, Gemeinde Allschwil.

23. November 1942.  
Chemische Fabrik Neuallschwil A. G. (Fabrique de produits chimiques Neuallschwil S. A.) (Fabbrica di prodotti chimici Neuallschwil S. A.), in Neu-Allschwil, Gemeinde Allschwil. Auf Grund der Statuten vom 12. Oktober 1942 hat sich unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft gebildet. Zweck ist Fabrikation von chemisch-technischen Produkten aller Art sowie Handel in solchen und verwandten Artikeln, Uebernahme von Vertretungen der chemisch-technischen Branche, insbesondere die Übernahme und Fortführung des Betriebes der bisher mit Sitz in Neu-Allschwil, Gemeinde Allschwil, bestandenen Einzelfirma «Paul Schmidt vorm. Paul Robin». Die Firma kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 vollbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Paul Schmidt vorm. Paul Robin» auf Grund der Uebernahmebilanz per 1. Januar 1942, wonach die Aktiven Fr. 144 888.70 und die Passiven Fr. 25 662.13 betragen. Für den Uebernahmepreis von Fr. 119 226.57 erhält Paul Schmidt 40 Aktien zu Fr. 1000 sowie eine Gutschrift von Fr. 79 226.57. Die übrigen 10 Aktien zu Fr. 1000 sind in bar liberiert worden. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern; es gehören ihm an: Paul Schmidt-Tackbarth, von und in Basel, als Präsident, und Alfred Maurer, von Rubigen (Bern), in Zürich. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Baslerstrasse 256.

23. November 1942.  
Landwirtschaftliche Ortsgenossenschaft Niederdorf, mit Sitz in Niederdorf (SHAB. Nr. 95 vom 25. April 1934, Seite 1101). Aus dem Vorstände ist ausgeschieden der bisherige Präsident Walter Furler, dessen Unterschrift damit erloschen ist. An seiner Stelle wurde neu in den Vorstand gewählt Rudolf Jenni, von Langenbruck, in Niederdorf, als Vizepräsident. Präsident ist nunmehr Adolf Schweizer, bisher Vizepräsident. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Aktuar oder Kassier.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

23. November 1942. Versicherungen.  
Faesi & Co., in Schaffhausen, Versicherungsagenturen (SHAB. Nr. 284 vom 4. Dezember 1937, Seite 2677). Der Kollektivgesellschaftler Erich Robert Faesi hat mit seiner Ehefrau Edith Antoinette geb. Keller durch Ehevertrag vom 10. November 1942 Gütertrennung vereinbart.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

21. November 1942. Velos, Nähmaschinen.  
Oskar Egli, vorm. Jean Egli, in St. Gallen. Inhaber dieser Firma ist Oskar Jakob Egli, von Frauenfeld, in St. Gallen. Velo- und Nähmaschinenhandlung; Brühlgasse 3.

21. November 1942. Tricotagen, Wäsche.  
Jakob Kutner, Tricotagen und Wäsche, in St. Gallen (SHAB. Nr. 17 vom 23. Januar 1942, Seite 179). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

21. November 1942. Tricotkleider, Wäsche.  
**G. Kutner**, in St. Gallen. Inhaberin dieser Firma ist Witwe Gela, genannt Gely Kutner, von Polen, in St. Gallen. Handel in Tricotkleidern und Wäsche; St. Leonhardstrasse 51.
21. November 1942.  
**Martin Schmid, Lederwarenfabrikation**, in Sevelen (SHAB. Nr. 193 vom 21. August 1931, Seite 1827). Das persönliche Domizil und der Geschäftssitz wurden nach Buchs verlegt. Schulhausstrasse 835.
21. November 1942. Geflügelarm, Futtermühle, Autotransporte.  
**Eugen Helbling, Geflügelarm, Futtermühle**, in Rapperswil (SHAB. Nr. 115 vom 20. Mai 1932, Seite 1212). Der Inhaber meldet als weiteren Geschäftszweig: Autotransporte.
21. November 1942. Pneu-Neugummierung.  
**Ferdinand Grob, Neugummierung abgefahrener Pneus**, in Wil (SHAB. Nr. 40 vom 18. Februar 1936, Seite 399). Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr: Pestalozzistrasse 15.
21. November 1942.  
**Maltek Holding Co. A.-G., Aktiengesellschaft**, mit Sitz in St. Gallen (SHAB. Nr. 24 vom 31. Januar 1942, Seite 238). Rudolf Eckenstein ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.
21. November 1942.  
**Darlehenskassa Niederhelfenschwil, Genossenschaft**, mit Sitz in Niederhelfenschwil (SHAB. Nr. 146 vom 26. Juni 1939, Seite 1318). Johann Eduard Jung, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Präsidenten wurde gewählt der bisherige Vizepräsident Karl Schönenberger. Neu wurde in den Vorstand gewählt: Anton Hug, von Wuppenau, in Leggenwil, Gemeinde Niederhelfenschwil. Zum Vizepräsidenten und Aktuar wurde gewählt das bisherige Vorstandsmitglied Othmar Häne, von Kirchberg (St. Gallen), in Niederhelfenschwil. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit einem andern Mitglied des Vorstandes.
21. November 1942. Brennerei, Wein usw.  
**Tobias Schegg, Brennerei, Wein- und Spirituosenhandlung**, in Berneck (SHAB. Nr. 45 vom 23. Februar 1938, Seite 447). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.
21. November 1942. Feinweberei.  
**M. Kalt, Feinweberei**, in Niederbüren (SHAB. Nr. 11 vom 16. Januar 1942, Seite 118). Diese Firma ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.
23. November 1942. Berichtigung.  
**Konsumgenossenschaft Starckenbach**, in Starckenbach, Gemeinde Alt-St. Johann (SHAB. Nr. 263 vom 11. November 1942, Seite 2581). Der ausgeschiedene Präsident heisst nicht Franz Schällibaum, sondern Hans Schällibaum.
23. November 1942. Weinhandel, Wirtschaft.  
**José Saperas, Spanische Weinhalle**, in St. Gallen (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1932, Seite 127). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.
23. November 1942. Weinhandel, Wirtschaft.  
**Frau Saperas**, in St. Gallen. Inhaberin dieser Firma ist Witwe Adelina Saperas, von Spanien, in St. Gallen. Weinhandlung und Wirtschaft, Spanische Weinhalle; Bankgasse 4.
23. November 1942. Metzgerei, Wirtschaft.  
**Paul Roos**, in Trübbach, Gemeinde Wartau. Inhaber dieser Firma ist Paul Roos, von Kaltbrunn, in Trübbach, Gemeinde Wartau. Metzgerei und Wirtschaft; Hirschen.
23. November 1942. Kurhaus.  
**Paul Kurath, Kurhaus Tannenboden**, in Flums (SHAB. Nr. 251 vom 26. Oktober 1929, Seite 2141). Diese Firma ist infolge Ahtretung des Geschäftes erloschen.
23. November 1942. Kurhaus.  
**Paul Kurath**, in Flums. Inhaber dieser Firma ist Paul Kurath, von und in Flums. Kurhaus: Tannenboden.
23. November 1942.  
**Feuerungstechnik A.-G., St. Gallen**, in St. Gallen (SHAB. Nr. 265 vom 13. November 1942, Seite 2598). Als weitere Mitglieder des Verwaltungsrates wurden gewählt: Hans Graf, von Klüttigen (Aargau), in St. Gallen, und Max Steinmann, von St. Gallen, in Bern. Die Genannten führen Kollektivunterschrift zu zweien unter sich oder mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Kollektivunterschrift wurde weiter erteilt an Oswald Balthasar Hawwyler, von Bünzen (Aargau), in St. Gallen, und Kollektivprokura an Kurt Zuberhölzler, von Schwellbrunn (Appenzell ARh.), in St. Gallen. Diese zeichnen kollektiv zu zweien mit je einem der kollektivzeichnenden Mitglieder des Verwaltungsrates.
23. November 1942.  
**Viehztuchtgenossenschaft Ernetschwil, Genossenschaft** mit Sitz in Ernetschwil (SHAB. Nr. 162 vom 14. Juli 1941, Seite 1366). Carl Eicher, Präsident, Gottlieb Blöchliger, Aktuar, und Alfred Schmuki, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt Heinrich Kistler, von Reichenburg, Präsident; Gustav Ritzegg, von St. Gallenkappel, Aktuar, und Walter Elmer, von Elm, Kassier; alle drei in der Gemeinde Ernetschwil. Der Präsident zeichnet kollektiv mit Aktuar oder Kassier.
23. November 1942. Abzahlungsgeschäft.  
**Ferdinand Bernet Aktiengesellschaft**, mit Hauptsitz in Basel und Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB. Nr. 298 vom 18. Dezember 1939, Seite 2509). Dr. Heinrich Brin-Rudensky und Dr. Honon Kazas, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Edith Luise Bernet-Zuppiger, von Gommiswald, in Basel. Zum Präsidenten des Verwaltungsrates wurde gewählt das bisherige Verwaltungsratsmitglied Julius Ferdinand Bernet-Bruggmann, infolge Wiederverheiratung nunmehr: Bernet-Zuppiger, von Gommiswald, in Basel. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Einzelunterschrift.
23. November 1942.  
**Konsumgenossenschaft Rebstein & Umgebung**, mit Sitz in Rebstein (SHAB. Nr. 273 vom 21. November 1938, Seite 2474). Diese Genossenschaft hat in der Generalversammlung der Genossenschafter vom 23. August 1941 ihre Statuten revidiert und dem neuen Recht angepasst. Sie bezweckt die Förderung der sozialen Wohlfahrt und die Verbesserung der Lebenshaltung ihrer Mitglieder auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe; diesen

Zweck sucht sie insbesondere zu erreichen durch: a) gemeinsame Deckung des Bedarfs ihrer Mitglieder an Lebensmitteln und Gebrauchsgegenständen in guter Beschaffenheit und Abgabe derselben zu billigem Preis unter Befolgung des Grundsatzes der Barzahlung. Ein Ueberschuss ist, soweit er nicht nach Vorschrift dieser Statuten oder durch Beschluss der Generalversammlung zu anderer Verweudung bestimmt ist, an die Mitglieder nach Massgabe ihrer Bezüge zurückzuerstatten; b) Aussammlung eines unteilbaren Genossenschaftsvermögens; c) Beteiligung an Werken, Anstalten und Zweckverbänden, durch welche die Interessen der Genossenschaft gefördert werden usw. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet deren Vermögen und daneben das von den Mitgliedern gezeichnete Anteilkapital. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen durch das genossenschaftliche Volksblatt und in den gesetzlich vorgeschriebenen Fällen durch das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Unterschrift kollektiv zu zweien führen: Walter Weder, von Diepoldsau, in Rebstein, Präsident (bisher); Emil Zigerlig, von Kriesseren, Gemeinde Oberriet, in Rebstein, Aktuar (neu), und Franz Keel-Wider, von und in Rebstein (bisher).

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

21. November 1942.  
**Viehztuchtgenossenschaft Parpan**, mit Sitz am Wohnorte des jeweiligen Präsidenten, gegenwärtig in Churwalden (SHAB. Nr. 115 vom 18. Mai 1928, Seite 979). Aus dem Vorstand ist Luzi Gross ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde als Kassier neu gewählt Leonhard Jäger, von und in Churwalden. Die Unterschrift führt der Präsident gemeinsam mit einem weiteren Mitglied des Vorstandes.
23. November 1942. Camionnage, Spedition, Holz, Kohlen.  
**Clavadätscher & Co., Camionnage, Spedition, Holz- und Kohlenhandlung**, in St. Moritz (SHAB. Nr. 280 vom 27. November 1939, Seite 2379). Aus dieser Kollektivgesellschaft ist Peter Clavadätscher infolge Todes ausgeschieden. Die beiden übrigen Gesellschafter setzen das Geschäftsverhältnis fort und führen den Betrieb in unveränderter Weise weiter.
- Thurgau — Thurgovie — Turgovia
23. November 1942. Bierdepot.  
**Adolf Burkhart, z. Eisenbahn, Wirtschaft und Bierdepot**, in Weinfeldeln (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1929, Seite 211). Jetzige Natur des Geschäftes ist Bierdepot. Die Firma lautet nunmehr **Adolf Burkhart**. Das neue Geschäftsdomizil befindet sich an der Umgehungsstrasse.
23. November 1942. Fabrik chemisch-technischer Produkte.  
**Alfred Sutter**, in Oberhofen bei Münchwilen (SHAB. Nr. 14 vom 18. Januar 1938, Seite 132). Der Prokurist Walter Studer wohnt nun in Oberhofen bei Münchwilen.
23. November 1942.  
**Stiftung der Firma A. Sutter für Arbeiterfürsorge**, in Oberhofen bei Münchwilen (SHAB. Nr. 194 vom 20. August 1932, Seite 2018). An Stelle des infolge Todes ausgeschiedenen Stiftungsratsmitgliedes Emil Greuter wurde Werner Herzog, von Obersteckholz (Bern), in Mezikon-Münchwilen, in den Stiftungsrat gewählt. Er führt Kollektivunterschrift mit je einem der beiden andern Zeichnungsberechtigten. Die Unterschrift des ausgeschiedenen Mitgliedes wird gelöscht.
23. November 1942. Buchdruckerei.  
**A. Foeltner & Cie., Buchdruckerei**, in Frauenfeld (SHAB. Nr. 514 vom 20. Dezember 1906, Seite 2054). Diese Kommanditgesellschaft ist infolge Auflösung und durchgeführter Liquidation erloschen.
23. November 1942. Sattlerei usw.  
**Ferdinand Kopp, Sattlerei, Tapeziererei und Möbelhandlung**, in Dussnang (SHAB. Nr. 234 vom 7. Oktober 1935, Seite 2488). Diese Firma ist infolge Geschäftsabtretung erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Kollektivgesellschaft «Ferd. Kopp Söhne», in Dussnang, übernommen.
23. November 1942. Sattlerei usw.  
**Ferd. Kopp Söhne**, in Dussnang. Unter dieser Firma haben Ferdinand Kopp-Wechsler und Alois Kopp-Petoud, beide von Dussnang, der erste in Dussnang, der letzte in Oberwangen, unter Uebernahme der Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Ferdinand Kopp», in Dussnang, eine Kollektivgesellschaft gegründet, die am 7. Juli 1942 ihren Anfang nahm. Sattlerei und Tapezierergeschäft, Möbelhandlung.
23. November 1942. Vertrieb von Kristalloidprodukten.  
**Ing. Bernhard Bommer**, Vertrieb von Kristalloidprodukten für die Länder Italien, Balkan, Oesterreich, Ungarn, Russland und Finnland, in Arbon (SHAB. Nr. 235 vom 7. Oktober 1936, Seite 2369). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
23. November 1942. Wein- und Spirituosenhandlung.  
**Emil Aepli, Wein- und Spirituosenhandlung**, in Arbon (SHAB. Nr. 39 vom 9. Februar 1921, Seite 303). Diese Firma ist infolge Todes des Firmainhabers erloschen.
23. November 1942. Hut- und Schirmhandlung.  
**Frieda Fehr, Hut- und Schirmhandlung**, in Weinfeldeln (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1929, Seite 87). Diese Firma ist infolge Geschäftsverkaufs erloschen.
23. November 1942. Mercerie, Wäsche usw.  
**Hermann Mitteregger, Detailhandel in Baumwoll- und Wollwaren, Merceriewaren**, in Arbon (SHAB. Nr. 276 vom 26. November 1925, Seite 1972). Der Firmainhaber ist Bürger von Arbon. Jetzige Natur des Geschäftes ist Mercerie, Manufakturwaren, Wäschefabrikation. Brühlstrasse 20.
23. November 1942.  
**Hilag Holzimprägnieranstalt A.-G.**, in Eschlikon (SHAB. Nr. 174 vom 28. Juli 1938, Seite 1691). Die Unterschrift des Geschäftsführers Paul Ebner ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Hedwig Keller-Erb, von Frick (Aargau), in Eschlikon.
23. November 1942. Maschinenstrickerei und Strickwarenfabrikation.  
**Ernst Thalmann-Nuter**, in Grub, Gemeinde Oberwangen (SHAB. Nr. 86 vom 14. April 1934, Seite 995). Der Firmainhaber heisst infolge Wiederverheiratung Ernst Thalmann-Menzi. Die Firma wird in **Ernst Thalmann-Menzi** abgeändert.

Waadt — Vaud — Vaud  
Bureau de Grandson

23 novembre 1942. Immeubles.

**Sylvabelle S.A.** Dans son assemblée générale du 20 novembre 1942, cette société, dont le siège est à Yverdon (FOSC. du 18 mars 1937, page 643), a décidé le transfert de son siège social à Provence. Les statuts datent du 1<sup>er</sup> mars 1937. Cette société a pour but l'achat, la vente, la construction et l'exploitation de tous immeubles ainsi que toutes opérations financières en rapport avec ce but. Le capital social est de 1000 fr., divisé en 10 actions de 100 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud, par avis personnel aux actionnaires ou, dans les cas prescrits par la loi, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 3 membres. Actuellement, il n'est composé que d'un seul administrateur qui est August Dufour, fils de Jean-Louis, de Dommarin, Villars-Mendraz et Montaubion-Chardonney, à Provence. La signature de l'ancien administrateur Henri Maillard est radiée. Bureaux de la société: dans l'immeuble que celle-ci possède à Provence.

Bureau de Lausanne

23 novembre 1942. Coiffeur, etc.

**R. Guinhard**, à Lausanne. Coiffeur, fabrication et vente de produits de beauté (FOSC. du 4 mars 1942). La raison est radiée ensuite de cessation de commerce.

23 novembre 1942.

**Association Suisse des Sélectionneurs**, à Lausanne, société coopérative (FOSC. du 11 décembre 1931). Dans son assemblée générale extraordinaire du 11 décembre 1941, la société a modifié ses statuts en vue de les adapter aux nouvelles dispositions du Code des obligations révisé. Les faits précédemment publiés sont modifiés sur les points suivants: La société a pour but l'amélioration des semences par le moyen de la sélection génétologique, sous la direction de la Station fédérale d'essais et contrôle de semences de Lausanne, leur épuration, leur culture, leur propagation et leur vente avec les meilleures garanties d'authenticité et de qualité. A cet effet, il est organisé des visites de cultures obligatoires pour tous les sociétaires. La société recherche par tous les moyens, essais comparatifs ou de démonstration, organisation de la vente, expositions, réclames, etc., à attirer l'attention des agriculteurs sur les avantages de l'emploi des semences sélectionnées. La société fixe les prix pour la vente de celles-ci et s'efforce de lutter contre les fraudes de tous genres. Elle veille à la protection des droits sur les obtentions nouvelles résultant des travaux de sélection de l'association ou de ses membres. Ces droits de propriété sont reconnus par la Station fédérale d'essais et de contrôle de semences de Lausanne et inscrits dans un registre spécial. La société peut en outre s'intéresser à l'acquisition et à l'installation de machines et appareils servant à l'égrenage, au nettoyage et au triage des graines de semence. En tant que la loi n'exige pas qu'elles soient faites dans la Feuille officielle suisse du commerce, les publications se font simultanément dans les journaux suivants: «La Terre Vaudoise», le «Journal d'agriculture suisse» et le «Bulletin agricole neuchâtelois». Les associés sont exonérés de toute responsabilité personnelle. Les membres de l'administration sont: Paul Chavan, de Pully, à Marcellin sur Morges, président; Eugène Cottier, de Satigny (Genève), à Peissy (Genève), vice-président. (nouveaux); Edouard Fazan, d'Apples, à Lausanne, secrétaire-caissier (déjà inscrit), et comme membres: Paul Borel, de Couvet, à Vaumarcus (Neuchâtel) (déjà inscrit); Constant Badoux, de Cremin sur Lucens, à Granges-sous-Trey (Vaud), (nouveau). La société est engagée par la signature collective du président ou du vice-président et d'un autre membre de l'administration. Louis Péclard-Courvoisier est radié. Paul Borel a donné sa démission de président, il reste membre de l'administration.

23 novembre 1942. Entreprise de bâtiments, charbon, etc.

**F. Martignella**, à Prilly, entreprise de bâtiments et travaux publics (FOSC. du 25 janvier 1938). Le genre de commerce est modifié et complété comme suit: Entreprise de bâtiments et de travaux. Récupération, vente et achat de scories. Vente de charbons et poussières de charbons.

23 novembre 1942. Mercerie, bonneterie, jouets.

**Robert Martin**, à Lausanne, mercerie, bonneterie, articles de pêche au détail (FOSC. du 10 juin 1924). La genre de commerce est modifié comme suit: Mercerie, bonneterie et jouets.

Bureau de Nyon

23 novembre 1942. Epicerie, mercerie, etc.

**Durgnat Sœurs**, société en nom collectif dont le siège est à Crassier, épicerie, mercerie, tabac, droguerie (FOSC. du 20 décembre 1927, page 2233). Cette société est dissoute. L'actif et le passif sont repris par la maison «Estelle Durgnat», à Crassier. La liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

23 novembre 1942. Epicerie, mercerie, etc.

**Estelle Durgnat**, à Crassier. Le chef de la maison est Estelle Durgnat, d'Ormont-Dessous, à Crassier. Cette maison reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif «Durgnat Sœurs», à Crassier, radiée. Epicerie, mercerie, tabacs et cigares, droguerie.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau du Locle

20 novembre 1942.

**Moreau confiseur**, avec siège principal au Locle et succursale à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 13 mars 1941, N° 61, page 508). Le titulaire et son épouse Simone-Fernande née Boucard ont, par contrat de mariage du 9 novembre 1942, adopté le régime de la communauté universelle, tel qu'il est défini par les articles 215 et suivants du Code civil suisse.

Genève — Genève — Ginevra

21 novembre 1942. Transports de marchandises, hôtel.

**John-A. Schneider**, jusqu'ici à Carouge (FOSC. du 26 février 1937, page 459). Le siège de la maison est transféré à Genève. La maison modifie sa raison comme suit: **Schneider A. John**. Elle indique comme genre d'affaires actuel: Entreprise de transports de marchandises, déménagements, service d'autocars et agence de voyages. Rue du Mont-Blanc 24. La maison exploite en outre un hôtel, à l'enseigne «Hôtel du Stand», un garage pour automobiles et des entrepôts et garde-meubles, à Carouge, Rue Ancienne 39.

Edig. Ami für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle

Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Erste Hälfte November 1942

Première quinzaine de novembre 1942 — Prima quindicina di novembre 1942

I. Abteilung — I<sup>re</sup> Partie — I<sup>a</sup> Parte

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

66749 — 66795

- Nr. 66749. 27. Oktober 1942, 10 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Fahrtrichtungsanzeiger für Fahrräder und Motorräder. — Gerber & Rüeeggger, Dufourstrasse 14, Luzern (Schweiz).
- Nr. 66750. 27. Oktober 1942, 16 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Strangengebänder für Wolle. — Saly Wyler, Manufakturwaren, Uster (Zürich, Schweiz).
- Nr. 66751. 29. Oktober 1942, 5 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Regenschutzdecke für Radfahrer. — Ernst Berger, Techniker, Kreuzbuchstrasse 47, Luzern (Schweiz).
- Nr. 66752. 2. November 1942, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Oel-dämpfer für automatische Waagen. — Max Keller, Waagenfabrik Kräuelgasse 9, Zürich (Schweiz).
- Nr. 66753. 3. November 1942, 10 $\frac{1}{4}$  h. — Cacheté. — 3 modèles. — Lames d'éplucheurs. — Jean-Georges Rusillon, Mont Choisy 4, Lausanne (Suisse).
- Nr. 66754. 3. November 1942, 13 Uhr. — Offen. — 7 Muster. — Damenpullover und Damenglover. — E. Merz & Cie., Strickwarenfabrik, Herisau (Schweiz).
- Nr. 66755. 4. November 1942, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Holzschnitzerei (Nussknacker). — Willi Weber, Bildhauerli, Koppigen (Bern, Schweiz).
- Nr. 66756. 4. November 1942, 11 Uhr. — Versiegelt. — 75 Modelle. — Schuhe. — Schuhfabrik Fretz & Co. A.-G., Aarau (Schweiz).
- Nr. 66757. 4. November 1942, 20 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Etui de présentation pour montres. — Vulle & Cie, Etuis et cartonnages, Rue du Temple 6, Fribourg (Suisse).
- Nr. 66758. 5. November 1942, 7 h. — Cacheté. — 17 modèles. — Remorqueur pour cycles; porte-bagages pour cycles; support à arceaux pour vélos; pompe à pieds pour vélos, autos et tracteurs; porte-parapluies; porte-parapluies et porte-manteaux pour corridors; chaise pliante, siège pliant et table pliante pour camping; pieds pour parasols de jardin; appareil pour reposer les jambes; pieds pour arbres de Noël; patinette à neige pour enfants; luge aérodynamique. — Cycles-Motos-Sports Société Anonyme, Grandgout (Berne, Suisse).
- Nr. 66759. 5. November 1942, 11 Uhr. — Versiegelt. — 3 Muster. — Bedruckte Textilstoffe (mit Ausnahme von Baumwollgeweben); Stickerlein. — Jean B. Thoma, Scheuchzerstrasse 140, Zürich (Schweiz).
- Nr. 66760. 5. November 1942, 11 Uhr. — Versiegelt. — 2 Muster. — Bedruckte Textilstoffe (mit Ausnahme von Baumwollgeweben); Stickerlein. — Jean B. Thoma, Scheuchzerstrasse 140, Zürich (Schweiz).
- Nr. 66761. 5. November 1942, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Skispiel. — Eldenbenz-Seitz & Co., Lithographie und Kartonnage, Unterstrasse 24, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 66762. 6. November 1942, 18 h. — Cacheté. — 144 modèles. — Profils de bracelets pour montres. — Hermann-Julien Reymond, Rue du Général Dufour 11, Genève (Suisse). Mandataires: Imer, Déria & Cie, Genève.
- Nr. 66763. 7. November 1942, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Tubenverschluss. — Fritz Blum, Luisenstrasse 43, Zürich 5 (Schweiz).
- Nr. 66764. 7. November 1942, 20 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Lapidaire horizontal à moteur. — Alexandre Krack, Fabrique de machines ADEKA, Route de Boujean 19 b, Bienne (Suisse). Mandataire: W. Kœlliker, Bienne.
- Nr. 66765. 9. November 1942, 9 $\frac{1}{4}$  h. — Cacheté. — 5 modèles. — Protège-lame de faux. — Joseph Chavannes, Bas de la Presse 2, Porrentruy (Suisse).
- Nr. 66766. 9. November 1942, 11 $\frac{1}{2}$  h. — Cacheté. — 1 modèle. — Protège-lame de faux. — Joseph Chavannes, Bas de la Presse 2, Porrentruy (Suisse).
- Nr. 66767. 9. November 1942, 10 $\frac{1}{4}$  Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Rationierungskartenetui. — Paul Schnyder, Papeterie-Buchbinderei, Roggwil (Bern, Schweiz).
- Nr. 66768. 9. November 1942, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Frisierhaube. — Laboratoire Sellaz G. m. b. H., Börsenstrasse 22, Zürich 1 (Schweiz). Vertreter: J. Franck, Zürich.
- Nr. 66769. 9. November 1942, 18 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Plaquettes de souvenir. — Robert Weitzel, Sculpteur, Chemin des Paleyres 5, Lausanne (Suisse).
- Nr. 66770. 2. November 1942, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Unterbau und Mechanik für Kesselpauken. — Franz Horak, Bühlwiesenstrasse 17, Zürich-Seebach (Schweiz).
- Nr. 66771. 3. November 1942, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Transportgerät für Handkoffern und dergleichen. — Prof. Dr. Uno Anton Hammarlöw, Avenue Mon-Repos 10, Lausanne (Schweiz).
- Nr. 66772. 5. November 1942, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Scheibenhälter für kittlose Frühbeefenster. — Ulrich Kellenberg, Fenster- und Türenfabrik, Heimatstrasse 1, Arbon (Schweiz).
- Nr. 66773. 10. November 1942, 11 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Socken und Kissen zur Schonung und Warmhaltung der Füße. — Emil Suter, Drechslermeister, Rorschacherstrasse 53, St. Gallen (Schweiz).

- Nr. 66774. 13. November 1942, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Rationierungskartenetui. — Paul Schnyder, Papeterie, Buchbinderei, Roggwil (Bern, Schweiz).
- Nr. 66775. 10. November 1942, 20 Uhr. — Offen. — 5 Modelle. — Heizplatten für Veloreifenvulkanisierapparat. — Anton Heuberger, Unterlangnau bei Märwil (Thurgau, Schweiz).
- Nr. 66776. 11. November 1942, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Telefonnetzgruppenverzeichnis. — Hans Linnekogel, Kaufmann, Seeallmend, Thun-Dürrenast (Schweiz).
- Nr. 66777. 11 novembre 1942, ore 11. — Aperto. — 1 modello. — Busto. — Rita Ardigò, Muralto-Locarno (Svizzera).
- Nr. 66778. 11. November 1942, 14 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Tabelle zur immerwährenden Berechnung sämtlicher weiblicher Geschlechtsfunktionen. — Werner Dünki, Florastrasse 14, Zürich 8 (Schweiz).
- Nr. 66779. 11. November 1942, 14 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Tabelle zur immerwährenden Berechnung sämtlicher weiblicher Geschlechtsfunktionen. — Werner Dünki, Florastrasse 14, Zürich 8 (Schweiz).
- Nr. 66780. 11. November 1942, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Automatische Präzisionswaage mit Laufgewicht. — Max Keiler, Waagenfabrik, Kräuelgasse 9, Zürich 4 (Schweiz).
- Nr. 66781. 11. November 1942, 18 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Packung für Tabletten. — André Klein AG., Neuwelt bei Münchenstein (Schweiz).
- Nr. 66782. 11. November 1942, 18 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Packung für Tabletten. — André Klein AG., Neuwelt bei Münchenstein (Schweiz).
- Nr. 66783. 11. November 1942, 19 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Geschäftsagenda mit Reklamefeldern. — H. Sutterie-Honoré, Hohlstrasse 421, Zürich-Altstetten (Schweiz).
- Nr. 66784. 11. November 1942, 20 Uhr. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Sägemehlklötze für Sägemehlöfen. — Richard Suter, Hofstrasse 48, Zürich 7 (Schweiz).
- Nr. 66785. 12 novembre 1942, 12 h. — Cacheté. — 3 modèles. — Sachets à sucre. — Judith Senn, Bellaria, La Suisse 5, La Tour-de-Peilz (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 66786. 12. November 1942, 17 1/4 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Verpackungen. — Lamprecht & Co. Gummiwarenfabrik Aktiengesellschaft, Birchstrasse 183, Zürich-Oerlikon (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Nr. 66787. 12. November 1942, 18 Uhr. — Offen. — 9 Muster. — Jacquard-drilichgewebe. — Gugelmann & Cie. AG., Langenthal (Schweiz).
- Nr. 66788. 12. November 1942, 18 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Stahl-drahtbürsten. — Andreas Strohhofer, Reformbeizen und Lacke, Hertensteinstrasse 56, Baden (Schweiz).
- Nr. 66789. 12 novembre 1942, 20 h. — Ouvert. — 7 modèles. — Articles dentaires (crochets ancrage). — Wilfred Alphonse Francfort, AXINOX, Produits dentaires, Les Bayards (Neuchâtel, Suisse).
- Nr. 66790. 13. November 1942, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Orthopädische Schuheinlage. — Josef Stöckli, Maßschuhmacherei, Kirchbühl 5, Burgdorf (Schweiz).
- Nr. 66791. 13. November 1942, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Brikett. — Dr. Franz Siegwart, Ingenieur, Weststrasse 10, Bern (Schweiz).
- Nr. 66792. 13 novembre 1942, 16 h. — Cacheté. — 4 modèles. — Aiguilles de pendulette. — Arthur Imhof, Manufacture de pendulettes et réveils, Rue de l'Eperon 4, La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 66793. 13 novembre 1942, 18 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Cul de poule d'espagnolette et dispositif de fixation. — Jules Beauverd, Fabricant d'espagnolettes et fermentes en bâtiments, Chavornay (Vaud, Suisse).
- Nr. 66794. 14. November 1942, 8 Uhr. — Versiegelt. — 3 Muster. — Sternkarten. — Hans Suter, Ingenieur, Alpenstrasse 34, Wabern bei Bern (Schweiz).
- Nr. 66795. 14. November 1942, 8 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Einstellbare Sternkarte. — Hans Suter, Ingenieur, Alpenstrasse 34, Wabern bei Bern (Schweiz).

## II. Abteilung — II<sup>o</sup> Partie — II<sup>a</sup> Parte

### Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die anschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

### Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

### Riproduzioni di modelli per orologi

(eccezzuati i modelli esclusivamente decorativi)

## III. Abteilung — III<sup>o</sup> Partie — III<sup>a</sup> Parte

### Änderungen — Modifications — Modificazioni

- Nr. 64163. 9. November 1940, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Instrument für Hauptpflege, speziell zum Entfernen von sogenannten Mitessern. — Fred Wollenmann, Hünenbergstrasse 5, Luzern (Schweiz). Vertreter: F. Pletscher, Luzern. Uebertragung gemäss Erklärung vom 3. November 1942 zugunsten von Alexander Szekeres, Centralstrasse 45, Luzern (Schweiz); registriert den 17. November 1942.
- Nr. 65342. 8. octobre 1941, 18 h. — Ouvert. — 3 modèles. — Cornets et boîtes pour confiseurs, chocolatiers, parfumeurs, papeteries, etc. — Fred. Fluckiger, Place Cornavin 2, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — Transmission selon déclaration du 2 novembre 1942 en faveur de F. Jahnle, Fabrique de Cartonnages, Rue Verte 2, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève; enregistrement du 12 novembre 1942.
- Nr. 66389. 25. Juli 1942, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Torfbrikett. — « EXMITO » Exploitations de Mines et de Tourbillères de la Gruyère SA., Bulle, Regensbergstrasse 70, Zürich 11 (Schweiz). Uebertragung gemäss Erklärung vom 28. Oktober 1942 zugunsten von Robert Gilgen, Kaufmann, Kirchenackerweg 11, Zürich-Oerlikon (Schweiz); registriert den 9. November 1942.

### Verlängerungen — Prolongations — Prolongazioni

- Nr. 50102. 13. Oktober 1932, 12 Uhr. — (III. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Spätzlihobel. — Birchmeier & Cie., Künten (Schweiz); registriert den 20. November 1942.
- Nr. 50131. 18. Oktober 1932, 18 Uhr. — (III. Periode 1942/1947). — 1 Muster. — Banderole für Teepackung. — Fritz Manger, Teeimport, Basel (Schweiz); registriert den 13. November 1942.
- Nr. 50167. 24. Oktober 1932, 19 Uhr. — (III. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Kappenschal. — Lahco AG., Baden (Schweiz). Vertreter: Dr. jur. Fritz Voser, Baden; registriert den 20. November 1942.
- Nr. 50172. 25. Oktober 1932, 19 Uhr. — (III. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Handgriffe für Stahlmöbel. — A. & R. Wiedemar, Kassenfabrik und Tresorbau, Neugasse 24, Bern (Schweiz); registriert den 20. November 1942.
- Nr. 50203. 31. Oktober 1932, 20 Uhr. — (III. Periode 1942/1947). — 1 Muster. — Gewirke. — Lahco AG., Baden (Schweiz). Vertreter: Dr. jur. Fritz Voser, Baden; registriert den 20. November 1942.
- Nr. 50465. 21 décembre 1932, 18 h. — (III<sup>e</sup> période 1942/1947). — 1 modèle. — Machine à écrire. — E. Paillard & Cie. Société Anonyme, Yverdon (Suisse). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève; enregistrement du 20 novembre 1942.
- Nr. 59252. 1. September 1937, 20 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 3 Modelle. — Spezialschraube und Armunterteil für Wand- und Stahllampen; Schiene zur Montage von Stiel- und Wandlampen. — Jakob Huber, Ingenieur, Belcuchtungs- und Metallbau, Wädenswil (Schweiz); registriert den 13. November 1942.
- Nr. 59400. 30. September 1937, 14 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Reckhandschutzleder. — Robert Hofmann, Bahnhofstrasse, Büren a. d. A. (Schweiz); registriert den 20. November 1942.
- Nr. 59402. 30. September 1937, 17 1/4 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Trennmesser für Niederspannung. — A. Anker, Mechanische Werkstätten, Bern (Schweiz); registriert den 13. November 1942.
- Nr. 59406. 1. Oktober 1937, 20 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Zigarrenkästchen. — Hediger Söhne, Reinach (Aargau, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 20. November 1942.
- Nr. 59432. 9. Oktober 1937, 16 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Schienstossmessapparat. — Arnold Neuweiler, Bern (Schweiz); registriert den 13. November 1942.
- Nr. 59462. 14. Oktober 1937, 19 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Binderfälsche zum Einkleben von Akten. — August Wärtli, Aarau (Schweiz); registriert den 20. November 1942.
- Nr. 59475. 19. Oktober 1937, 20 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 5 Muster. — Abzeichen. — Kurverlein Mürren, Mürren (Schweiz). Vertreter: Dr. Chr. Meisser, Genf; registriert den 13. November 1942.
- Nr. 59487. 22. octobre 1942, 14 1/4 h. — (II<sup>e</sup> période 1942/1947). — 6 modèles. — Clous pour fenêtres et assemblages. — Willy Tissot, Lausanne (Suisse); enregistrement du 13 novembre 1942.
- Nr. 59492. 22. Oktober 1937, 19 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Befestigungsvorrichtung für Schneeteller am Skistock. — Ulrich Schär Sportartikelwerkfabrik Aktiengesellschaft, Murgenthal (Schweiz); registriert den 13. November 1942.
- Nr. 59493. 23. Oktober 1937, 4 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Muster. — Strumpfhaltergummiaband. — Joco Aktiengesellschaft vorm. J. Heilenweger & Cie., Zofingen (Schweiz); registriert den 13. November 1942.
- Nr. 59507. 25. Oktober 1937, 20 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Augenschutzschild. — Paul Stelger, Basel (Schweiz); registriert den 13. November 1942.
- Nr. 59508. 25. Oktober 1937, 18 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 2 Muster. — Etiketten. — Conservenfabrik Rorschach AG., Rorschach (Schweiz); registriert dca 13. November 1942.
- Nr. 59511. 26. Oktober 1937, 19 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Tornister mit angelegtem Boden. — J. Kessler-Roth, Schaffhausen (Schweiz); registriert den 13. November 1942.
- Nr. 59526. 26. Oktober 1937, 12 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — Versiegelt. — 1323 Muster. — Stickercreien. — Taco AG., Werdmühleplatz 2, Zürich (Schweiz); registriert den 13. November 1942.
- Nr. 59530. 30. Oktober 1937, 18 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Stelzen für Schlittschuhe. — Georg Birgelen, Stampfenbachstrasse 157, Zürich 6 (Schweiz); registriert den 20. November 1942.
- Nr. 59532. 31. Oktober 1937, 11 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 2 Muster. — Reinsidene Kettenstahlgewebe. — Jos. Sallmann & Cie., Wirkwarenfabrik, Amriswil (Schweiz); registriert den 20. November 1942.
- Nr. 59586. 10. November 1937, 18 1/4 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Verpackung. — Lamprecht & Co. Gummiwarenfabrik Aktiengesellschaft, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 20. November 1942.
- Nr. 59704. 6. Dezember 1937, 18 1/4 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 1 Modell. — Kleinwaschmaschine. — Hans Tschäppät, Kaufmann, Evillard bei Biel (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert den 20. November 1942.
- Nr. 59770. 10. Dezember 1937, 18 1/2 Uhr. — (II. Periode 1942/1947). — 4 Modelle. — Dekorierter Garnabwickler. — Max Mitschjeta, Gossau (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 20. November 1942.
- Nr. 59804. 22. décembre 1937, 18 1/4 h. — (II<sup>e</sup> période 1942/1947). — 5 modèles. — Montres-bracclets. — Société Anonyme des Etablissements Georges Meyer, Paris (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève; enregistrement du 20 novembre 1942.
- Nr. 59820. 24. décembre 1937, 18 h. — (II<sup>e</sup> période 1942/1947). — 1 dessin. — Emballage pour chocolat. — Chocolat Suchard société anonyme, Neuchâtel (Suisse). Mandataire: Suchard Holding société anonyme, Lausanne; enregistrement du 13 novembre 1942.
- Nr. 59846. 3. Januar 1938, 12 Uhr. — (II. Periode 1943/1948). — 2 Modelle. — Schachteln für Farbstifte. — Bureaubedarf A. Wärtli AG., Aarau (Schweiz); registriert den 20. November 1942.
- Nr. 60009. 1<sup>er</sup> février 1938, 18 1/4 h. — (II<sup>e</sup> période 1943/1948). — 1 modèle. — Boîte destinée à contenir une mèche ronde et un onguent. — Laboratoires Sauter SA., Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève; enregistrement du 13 novembre 1942.

N° 60144. 24 février 1938, 18½ h. — (II<sup>e</sup> période 1943/1948). — I modèle.  
— Calibre de montre. — **Looping SA., La Chaux-de-Fonds (Suisse).**  
Mandataire: A. Bugnion, Genève; enregistrement du 13 novembre 1942.

- Löschungen — Radiations — Radiazioni**
- Nr. 41527. 2. Nov. 1927. — 1 Muster. — Verpackung für Rasierseife.  
N° 41559. 10. Nov. 1927. — 1 modèle. — Grille décrotoir.  
Nr. 41570. 11. Nov. 1927. — 1 Modell. — Krampfadestrümpfe.  
Nr. 41572. 12. Nov. 1927. — 1 Modell. — Skizzierschablone für militärische Zwecke.  
N° 41574. 12. Nov. 1927. — 1 modèle. — Réducteur de vitesse alternatif pour applications domestiques et industrielles.  
Nr. 41582. 13. Nov. 1927. — 1 Modell. — Käsepackung.  
Nr. 41597. 15. Nov. 1927. — 1 Modell. — Steekstollen.  
Nr. 41608. 15. Nov. 1927. — 4 Muster. — Fahrkarten mit Reklamen.  
Nr. 41656. 12. Nov. 1927. — 1 Modell. — Telephonadressbücher.  
Nr. 49765. 3. Aug. 1932. — 1 Modell. — Gummibereifung für Fahrzeuge.  
Nr. 49775. 4. Aug. 1932. — 1 Muster. — Umschlag für Milchschokoladetafeln.  
Nr. 49790. 5. Aug. 1932. — 2 Modelle. — Albumblätter für Amateurphotographalbum.  
Nr. 49795. 7. Aug. 1932. — 1 Modell. — Verpackungsschachtel für Zucker- und Schokoladewaren.  
Nr. 49803. 8. Aug. 1932. — 3 Muster. — Etiketten.  
Nr. 49813. 10. Aug. 1932. — 1 Modell. — Einhandschweissbrenner.  
Nr. 49829. 15. Aug. 1932. — 3 Muster (Saldo von 5). — Allover mit Kunstseide bestickt.  
Nr. 59126. 2. Aug. 1937. — 1 Modell. — Faltschachteln.  
Nr. 59127. 2. Aug. 1937. — 1 Modell. — Holzrad für Gummibereifung.  
Nr. 59128. 2. Aug. 1937. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Anstellen von Baumleitern.  
Nr. 59136. 4. Aug. 1937. — 1 Modell. — Einsatzstück für elektrische Steckkontakte.  
Nr. 59138. 4. Aug. 1937. — 1 Modell. — Holzwurmspritze.  
Nr. 59142. 5. août 1937. — 4 modèles. — Lits-brancards.  
Nr. 59143. 5. Aug. 1937. — 8 Muster. — Jacquardgewebe.  
Nr. 59144. 6. Aug. 1937. — 1 Muster. — Verpackungsschachtel.  
Nr. 59145. 6. Aug. 1937. — 1 Modell. — Ellipsenzirkel.  
Nr. 59146. 6. Aug. 1937. — 2 Modelle. — Bausteine.  
Nr. 59147. 7. Aug. 1937. — 1 Modell. — Zusammenklappbarer Tisch.  
Nr. 59148. 9. Aug. 1937. — 1 Muster. — Einwickelpapier.  
Nr. 59149. 10. Aug. 1937. — 1 Modell. — Ia zwei einschläfige Betten umwandeldbares Couch.  
Nr. 59150. 5. Aug. 1937. — 17 Modelle. — Stahlrohrmöbel; Instrumentenschrank; Couch; Schnäpper für Kinderbett.  
N° 59151. 9 août 1937. — 1 dessin. — Emballage pour chocolat.  
Nr. 59152. 10. Aug. 1937. — 7 Modelle. — Gasherde.  
Nr. 59153. 10. Aug. 1937. — 2 Modelle. — Zusammenlegbare Abtropftrockenständer.  
Nr. 59156. 12. Aug. 1937. — 35 Muster. — Klöppelspitzen aus Baumwolle und Kunstseide.  
Nr. 59158. 12. Aug. 1937. — 101 Muster. — Stickereien.  
Nr. 59159. 12. Aug. 1937. — 225 Muster. — Stickereien.  
Nr. 59162. 5. Aug. 1937. — 1 Modell. — Lederschutzhülle für Verbandpatronen.  
Nr. 59163. 10. Aug. 1937. — 1 Modell. — Polsterung für Kleidungsstücke.  
Nr. 59165. 13. Aug. 1937. — 1 Modell. — Transportabler Balkon.  
Nr. 59167. 13. Aug. 1937. — 33 Muster. — Handgewebene Möbelstoffe; handgewebene Dekorationsstoffe.  
Nr. 59168. 13. Aug. 1937. — 1 Modell. — Abstellvorrichtung für windgetriebene Kamin- und Lüftungsventilatoren.  
Nr. 59169. 12. Aug. 1937. — 1 Modell. — Zigarettenschachtel mit Zündholzbehälter.  
Nr. 59170. 13. Aug. 1937. — 1 Modell. — Kreissägeschutzhaube.  
Nr. 59171. 14. Aug. 1937. — 1 Modell. — Mäpfe.  
Nr. 59173. 14. Aug. 1937. — 1 Modell. — Gehrungsschleifapparat.  
Nr. 59175. 14. Aug. 1937. — 2 Modelle. — Verpackungsschachteln.  
N° 59176. 14 août 1937. — 56 modèles. — Médailles et articles de bijouterie; boîtes de montres décorées.  
Nr. 59177. 11. Aug. 1937. — 1 Modell. — Radio-Grammo-Kombimöbel.  
Nr. 59178. 11. Aug. 1937. — 1 Modell. — Mit Schutzvorrichtung versehene Griffen für Schulabsätze.  
Nr. 59180. 14. Aug. 1937. — 1 Modell. — Eisschränke.  
Nr. 59181. 14. Aug. 1937. — 1 Modell. — Krane.  
Nr. 59194. 5. Aug. 1937. — 1 Muster. — Unterkniestrumpf.  
Nr. 60418. 20. April 1938. — 1 Modell. — Schuhschaft (gelöscht infolge Verzichtleistung vom 5. November 1942).  
Nr. 60419. 20. April 1938. — 1 Modell. — Schuhschaft (gelöscht infolge Verzichtleistung vom 5. November 1942).

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC, par des lois ou ordonnances

### Tricot-Tissu SA., en liquidation

Société anonyme ayant son siège à Cully

Liquidation et appel aux créanciers, conformément aux art. 742 et 745 CO.

Première publication.

En conformité de l'article 742, alinéa 2, du Code fédéral des obligations, les créanciers de la société sont informés que dans son assemblée générale extraordinaire du 6 novembre 1942, la société anonyme «Tricot-Tissu SA.», dont le siège est à Cully, a décidé sa dissolution.

En conséquence, sommation leur est faite de faire connaître leurs réclamations au liquidateur soussigné dans un délai échéant le 24 décembre 1942.

Cully, le 25 novembre 1942.

(AA. 1942)

Tricot-Tissu SA., en liquidation,  
le liquidateur: Edmond Capt, Cully.

### Patent- und Finanz-Aktiengesellschaft, Chur

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger  
gemäss Art. 733 OR.

Zweite Veröffentlichung

Die Patent- und Finanz-Aktiengesellschaft mit Sitz in Chur hat die Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 200 000 auf Fr. 100 000 durch Rückzahlung von Fr. 500 auf jede Aktie und entsprechende Herabsetzung des Nennwertes der 200 Aktien von bisher Fr. 1000 auf Fr. 500 beschlossen. Sie gibt hiermit ihren Gläubigern gemäss Artikel 733 OR. bekannt, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei Herrn Dr. Erwin Strobel, Notar, Aeschenvorstadt 53, in Basel, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können.

(AA. 1932)

Chur, den 24. November 1942.

Der Verwaltungsrat.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

#### Verfügung Nr. 6 El des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes über die Verwendung von elektrischer Energie

(Aufhebung der Verfügung Nr. 5 El; Abänderung der Verfügung Nr. 2 El)

(Vom 24. November 1942)

Das Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amt, gestützt auf die Verfügung Nr. 20 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, vom 23. September 1942, über einschränkende Massnahmen für die Verwendung von festen und flüssigen Kraft- und Brennstoffen sowie von Gas und elektrischer Energie (Verwendung von elektrischer Energie), in teilweiser Abänderung der Verfügung Nr. 2 El des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes, vom 24. September 1942, über die Verwendung von elektrischer Energie (Haushaltungen; kollektive Haushaltungen, Bureaux, Verwaltungen, Berufe; Strassen-, Schaufenster- und Reklamebeleuchtung), verfügt:

**Art. 1.** Die Verfügung Nr. 5 El des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes, vom 6. November 1942, betreffend Lockerungen der Einschränkungen der Verfügungen Nr. 1 El und 2 El wird aufgehoben.

Für Industrie und Gewerbe gelten die einschränkenden Vorschriften der Verfügung Nr. 1 El des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes, vom 24. September 1942.

Für Haushaltungen und mit der Haushaltung verbundenes Kleingewerbe, kollektive Haushaltungen, Bureaux, Verwaltungen, Berufe, Strassen-, Schaufenster- und Reklamebeleuchtung gelten die einschränkenden Vorschriften der Verfügung Nr. 2 El des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes, vom 24. September 1942, mit den Änderungen gemäss Art. 2 dieser Verfügung.

**Art. 2.** Der Verbrauch elektrischer Energie für Raumheizung ist gänzlich untersagt. Vorbehalten bleiben die Bestimmungen von Art. 3, Abs. 3, Art. 6 und Art. 9, Abs. 3 und 4, der Verfügung Nr. 2 El, vom 24. September 1942.

Die Schaufensterbeleuchtung ist in der Zeit vom 12.—31. Dezember 1942 bis 20.00 Uhr gestattet.

**Art. 3.** Diese Verfügung tritt am 30. November 1942 in Kraft.

276. 26. 11. 42.

#### Ordonnance n° 6 El de l'Office de guerre pour l'industrie et le travail concernant l'emploi de l'énergie électrique

(Abrogation de l'ordonnance n° 5 El; modification de l'ordonnance n° 2 El)

(Du 24 novembre 1942)

L'Office de guerre pour l'industrie et le travail, vu l'ordonnance n° 20 du Département fédéral de l'économie publique, du 23 septembre 1942, restreignant l'emploi des carburants et combustibles liquides et solides, ainsi que du gaz et de l'énergie électrique (emploi de l'énergie électrique), à l'effet de modifier son ordonnance n° 2 El, du 24 septembre 1942, concernant l'emploi de l'énergie électrique (ménages, ménages collectifs, bureaux, administrations, activités professionnelles, éclairage public et des vitrines et réclames lumineuses), arrête:

**Article premier.** L'ordonnance n° 5 El de l'Office de guerre pour l'industrie et le travail, du 6 novembre 1942, atténuant les restrictions prescrites par les ordonnances n° 1 El et 2 El est abrogée.

L'industrie et l'artisanat sont soumis aux restrictions prescrites par l'ordonnance n° 1 El de l'Office de guerre pour l'industrie et le travail, du 24 septembre 1942.

Les ménages et les exploitations artisanales reliées à un ménage, ainsi que les ménages collectifs, les bureaux, les administrations, les activités professionnelles, l'éclairage public et des vitrines et les réclames lumineuses sont soumis aux restrictions prescrites par l'ordonnance n° 2 El de l'Office de guerre pour l'industrie et le travail, du 24 septembre 1942, sous la réserve des modifications qui y sont apportées par l'article 2 de la présente ordonnance.

**Art. 2.** La consommation d'énergie électrique pour le chauffage des locaux est absolument interdite. Sont réservées les dispositions de l'article 3, 3<sup>e</sup> alinéa, de l'article 6 et de l'article 9, 3<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> alinéas, de l'ordonnance n° 2 El, du 24 septembre 1942.

Les vitrines pourront être éclairées jusqu'à 20.00 heures, du 12 au 31 décembre 1942.

**Art. 3.** La présente ordonnance entre en vigueur le 30 novembre 1942.

276. 26. 11. 42.

#### Ordinanza N. 6 El dell'Ufficio di guerra per l'industria ed il lavoro concernante l'uso dell'energia elettrica

(Abrogazione dell'ordinanza N. 5 El; modificazione dell'ordinanza N. 2 El)

(Del 24 novembre 1942)

L'Ufficio di guerra per l'industria ed il lavoro, vista l'ordinanza N. 20 del Dipartimento federale dell'economia pubblica, del 23 settembre 1942, che limita l'uso dei carburanti e combustibili, liquidi e solidi, nonché del gaz e



della forza elettrica (Uso dell'energia elettrica), a modificazione parziale dell'ordinanza N. 2 El dell'Ufficio di guerra per l'industria ed il lavoro, del 24 settembre 1942, concernente l'uso dell'energia elettrica (economia domestica, economie domestiche collettive, uffici, amministrazioni, attività professionali, illuminazione pubblica, illuminazione delle vetrine e pubblicità luminosa), o r d i n a :

Art. 1. L'ordinanza N. 5 El dell'Ufficio di guerra per l'industria ed il lavoro, del 6 novembre 1942, concernente l'alleviamento delle limitazioni previste nelle ordinanze N. 1 El e 2 El è abrogata.

Per l'industria e l'artigianato valgono le prescrizioni restrittive dell'ordinanza N. 1 El dell'Ufficio di guerra per l'industria ed il lavoro, del 24 settembre 1942.

Per le economie domestiche ed il piccolo artigianato con un'economia domestica, uffici, amministrazioni, attività professionali, illuminazione pubblica, illuminazione delle vetrine e pubblicità luminosa valgono le prescrizioni restrittive dell'ordinanza N. 2 El dell'Ufficio di guerra per l'industria ed il lavoro, del 24 settembre 1942, con le modificazioni di cui all'art. 2 della presente ordinanza.

Art. 2. Il consumo di energia elettrica destinata al riscaldamento di locali è completamente vietato. Restano riservate le disposizioni dell'art. 3, terzo capoverso, dell'art. 6 e dell'art. 9, terzo e quarto capoverso, dell'ordinanza N. 2 El, del 24 settembre 1942.

L'illuminazione delle vetrine è permessa, durante il periodo che va dal 12 al 31 dicembre 1942, fino alle ore 20.00.

Art. 3. La presente ordinanza entra in vigore il 30 novembre 1942. 276. 26. 11. 42.

**Durchführung internationaler Bahntransporte**

Das Kriegs-Transport-Amt teilt mit: Gemäss Art. 2 der gestützt auf den Bundesratsbeschluss vom 28. Februar 1941 über die kriegswirtschaftlichen Syndikate erlassenen Verfügung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 17. Juli 1941 ist es nur noch Mitgliedern des schweizerischen Spediteur-Syndikates gestattet, sich mit der Durchführung internationaler Bahntransporte zu befassen. Dieser Verfügung unterliegen alle internationalen Bahntransporte von und nach der Schweiz. Ausnahmen für gewisse Güterarten, wie z. B. Umzugsgut usw. und wegen relativ nur geringem Verkehrsvolumen, können grundsätzlich nicht zugelassen werden. Säumige Firmen, die internationale Transporte genannter Art durchführen und auch künftig darauf nicht zu verzichten gewillt sind, werden hiermit aufgefordert, sich nunmehr ohne Verzug als Mitglieder beim Schweizerischen Spediteur-Syndikat, Marktgasse 37, in Bern, anzumelden.

Es wird ausdrücklich auf die geltenden, im eingangs erwähnten Bundesratsbeschluss enthaltenen Sanktionsbestimmungen aufmerksam gemacht, wonach mit Busse bis zu Fr. 30 000 oder mit Gefängnis bis zu einem Jahr bestraft werden kann, wer eine den Mitgliedern eines kriegswirtschaftlichen Syndikates vorbehaltenen Tätigkeit ohne Mitglied des zuständigen Syndikates zu sein ausübt. 276. 26. 11. 42.

**Bank in Zug in Liq.**

**Bekanntmachung**

**betr. Uebergang von Aktiven und Passiven an ein privates Konsortium**

Mit dem von der ausserordentlichen Generalversammlung der Bank in Zug in Liq. vom 12. August 1942 genehmigten Vertrag vom 22. Juli 1942 hat die Bank in Zug in Liq. die in der Bilanz per 31. Juli 1942 enthaltenen Aktiven an ein Konsortium abgetreten, welches zugleich folgende Passiven übernommen hat:

Spareinlagen	Fr. 140 624. 05
Aktienkapital	> 2 000 000. —
Passive Ratazinse	> 1 031. 45
Zinse und Erträge	> 3 637. 20

Das Konsortium teilt dies hiermit den in Frage kommenden Gläubigern mit.

Die Auszahlung des Liquidationserlöses auf die Aktien im Betrage von Fr. 40. — pro Aktie erfolgt, wie aus früheren Mitteilungen ersichtlich ist, durch die Zuger Kantonbank Zug und durch Herrn Direktor Werner Spillmann, Alpenstrasse 5, Zug.

Die übrigen Gläubiger werden aufgefordert, ihre Guthaben unter Ausweis ihrer Berechtigung bei Direktor Werner Spillmann, Alpenstrasse 5, Zug, einzulösen. 38095 Lz

Zug, den 20. November 1942.

«Konsortium» vormalis Bank in Zug in Liq.

**Tannerie de Vevey**

(Société anonyme)

Capital: 1 000 000 fr.

**L'assemblée générale ordinaire des actionnaires**

de la Tannerie de Vevey, SA., est convoquée pour mardi 15 décembre 1942, à 16 heures 15, à l'Hôtel Touring et Gare à Vevey, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs, corroboration des comptes au 31 octobre 1942, décisions sur les conclusions de ces rapports, décharge au conseil d'administration de sa gestion et aux contrôleurs de leur mandat.
2. Nomination de deux commissaires-vérificateurs et de deux suppléants.
3. Eventuellement propositions individuelles. L 314

Le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion sont mis à la disposition des actionnaires au bureau de la Tannerie (Villa Antonia), dès le 1<sup>er</sup> décembre 1942.

La Banque cantonale vaudoise à Lausanne et ses agences et le Crédit du Léman à Vevey délivreront, sur présentation des titres, jusqu'au 14 décembre prochain, les cartes d'admission à l'assemblée.

Vevey, le 25 novembre 1942.

Le conseil d'administration.

**Exécution de transports internationaux par chemin de fer.**

L'Office de guerre pour les transports communique: Selon l'art. 2 de l'ordonnance du 17 juillet 1941 du Département fédéral de l'économie publique, basé sur l'arrêté fédéral du 28 février 1941 sur les syndicats de l'économie de guerre, seuls les membres du Syndicat suisse des maisons d'expédition sont autorisés à s'occuper de l'exécution de transports internationaux par chemins de fer. Cette disposition s'applique à tous les transports internationaux par chemins de fer de et pour la Suisse. Des exceptions pour des marchandises d'une certaine nature, telles que mobiliers de déménagements, etc., ou pour des trafics de faible importance ne peuvent, en principe, pas être accordées. Les maisons non encore inscrites, qui s'occupent de transport de la nature précitée et qui n'ont pas l'intention d'y renoncer à l'avenir, sont invitées à s'annoncer sans retard comme membres au Syndicat suisse des maisons d'expédition, Marktgasse 37, à Berne.

On rappelle expressément les dispositions de l'arrêté fédéral précité concernant les sanctions, d'après lesquelles celui qui, sans être affilié à un syndicat, aura exercé une activité réservée aux membres de celui-ci, est passible d'une amende jusqu'à 30 000 fr. et d'emprisonnement jusqu'à un an. 276. 26. 11. 42.

**Schweizerische Nationalbank — Banque nationale suisse**

Ausweis vom 23. November 1942 — Situation au 23 novembre 1942

Aktiven — Actif	Fr.	Veränderungen seit d. letzten Ausweis	Fr.
1. Goldbestand — Encaisse or	9 514 843 877. 85	+	25 323 522. 30
2. Devisen — Disponibilités à l'étranger			
deckungsfähige — pouvant servir de couverture	68 098 286. 70		
andere — autres	2 407 754. 54	-	20 987 790. 34
3. Inlandportefeuille — Portefeuille effets Suisse			
Wechsel — Effets de change	94 842 308. 67		
Schatzanweisungen — Rescriptions	900 000. —	+	31 788 908. —
4. Wechsel der Darlehenskasse der Eidgenossenschaft			
Effets de la Caisse de prêts de la Confédération	7 100 000. —	-	200 000. —
5. Lombardvorschüsse mit 10tägiger Kündigungsfrist			
Avances sur nantissement dénonçables à 10 jours	18 015 188. 80	+	232 490. 68
andere Lombardv. — autres avances s. nant.			
6. Wertschriften — Titres	64 538 322. 40	-	—
7. Korrespond. im Inland — Corresp. en Suisse	3 898 222. 64	-	2 611 283. 88
8. Sonstige Aktiven — Autres postes de l'actif	229 938 877. 36	+	10 036 723. 90
Zusammen — Total	4 004 580 833. 96		
Passiven — Passif	Fr.	Fr.	
1. Eigene Gelder — Fonds propres	40 500 000. —		
2. Notenumlauf — Billets en circulation	2 409 166 680. —	+	2 793 370. —
3. Tagl. fäll. Verbindlichkeiten — Engagements à vue	1 817 427 728. 05	+	41 130 914. 12
4. Sonstige Passiven — Autres postes du passif	237 486 425. 91	-	321 713. 46
Zusammen — Total	4 004 580 833. 96		

Diskontsatz 1 1/2% seit 26. Nov. 1936 | Lombardzinsfuss 2 1/2% seit 26. Nov. 1936  
Taux d'escompte 1 1/2% dep. le 26 nov. 1936 | Taux pour avance 2 1/2% dep. le 26 nov. 1936  
276. 26. 11. 42.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern

**Struktur der Wirtschaftsverbände**

AKTUELLE STUDIEN Nr. 4 — Fr. 2.50

Dr. E. Moser Staatswissenschaftliches Forschungs- und Verlags-Institut A & B NIT MURI bei Bern Telefon 4 26 66



*Bekämpfen Sie die Ermüdung*

three Personnel durch anatomisch richtige Sitzgelegenheiten. Sie fördern damit Arbeitsfreude und Arbeitsleistung. Unter 50 verschiedenen Bürostühlen und Fauteuils, vom einfachen Schreibmaschinenstuhl bis zum fein gepolsterten Modell für das Sitzungs- und Direktionszimmer finden Sie bei uns sicher den richtigen. Bitte besuchen Sie uns oder verlangen Sie Katalogblätter E und F. Telefon 34680.

**bürofüller**  
ZÜRICH MÜNSTERHOF

**BURO-AUSSTATTUNG**

**Günstige Gelegenheit**

**5000 bis 7000 gebrauchte Flaschen**

zu verkaufen. Grösse: 7/10 Liter, Burgunderform, halbweiss, mit flachem Boden. G 191

Anfragen erbeten an Postfach 37, Goldach (St.G.).

**PATENTE**

KIRCHHOFER, RYFFEL & CO. ZÜRICH, BAHNHOFSTR. 58



**KORNE**  
Kellerei-Maschinen  
H. Scheidegger AG., Laufen

**Kaufm. Angestellter,**

24 Jahre alt, sucht Stelle für Korrespondenz, Buchhaltung u. alle Bureauarbeiten. Vorzugsweise auf Lebensmittelbranche. Spr. Deutsch, Französisch und Italienisch. Gute Englischkenntnisse. Deutsche, französische u. italienische Stenographie. Eintritt sofort. Offerten erbeten unter Chiffre 23040 On an Publicitas O'ten. On 99

TEL 706 06  
**Auskunftei IPA**  
Poststr. 8  
Zürich

**Liste der Kriegswirtschaftsämter des EVD**

(Stand November 1942)

Diese Liste kann in Form eines Separatabzuges (8 Seiten) zum Preis von

Fr. —.30 (inkl. Porto)

bezogen werden. Versand gegen Nachnahme oder Voreinzahlung auf Postcheckrechnung III 5600, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, Bern.